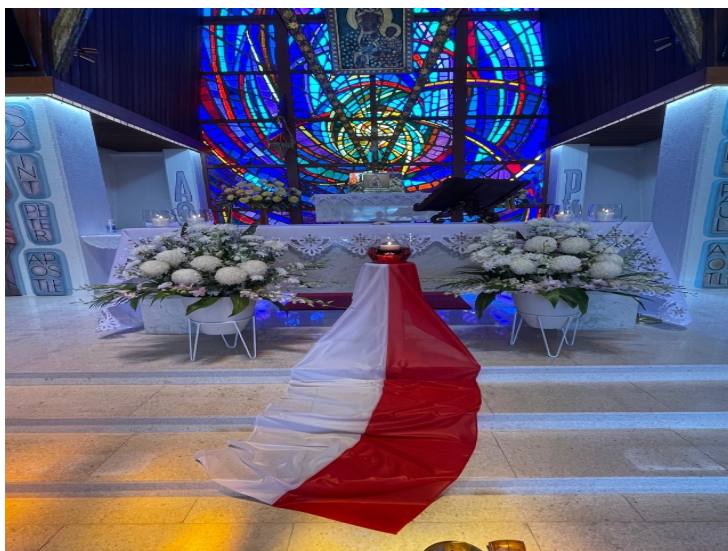


Obchody Święta Niepodległości w Marayong.

W niedzielę 9 listopada Polonia w Sydney świętowała 107 rocznicę odzyskania przez Polskę niepodległości. Niepodległości, utraconej na wskutek agresywnej polityki sąsiadów wykreślającej Polskę z mapy Europy na 123 lata.

To wyjątkowe wydarzenie zostało dofinansowane z programu opieki Senatu RP nad Polonią i Polakami za Granicą w 2025 roku, w ramach projektu „Polonia Razem – Integracja Polonii w Świecie” realizowanego przez Fundację Wolność i Demokracja.

Obchody Dnia Niepodległości rozpoczęły się mszą świętą o godzinie 11:00 w kościele Matki Boskiej Częstochowskiej w Marayong. Mszę świętą odprawił ks. Artur Botur TChr, tradycyjnie rozpoczętej procesją wprowadzającą sztandary, które dumnie trzymali przedstawiciele Harcerzy, Stowarzyszenia Polskich Kombatantów, Klubu Gazety Polskiej i Stowarzyszenia Nasza Polonia. W uroczystości wzięli udział również członkowie Zespołu Pieśni i Tańca „Lajkonik” w pięknych strojach ludowych oraz... licznie zgromadzeni członkowie Polonii z całego Sydney.



Po mszy świętej uroczystości przeniosły się do Auli Jana Pawła II, gdzie oficjalnie przywitano gości. Odbył się program artystyczny w wykonaniu zespołu „Harmonia” pod dyрекcją Andrzeja

Listowskiego, który rozpoczął się od hymnów narodowych Polski i Australii. Wydarzenie zostało zorganizowane przez Federację Organizacji Polskich w Nowej Południowej Walii, a przewodniczył mu wiceprezydent Adam Biziuk, który wygłosił przemówienie wprowadzające. Adamowi Biziukowi towarzyszyła druga wiceprezydent Urszula Lang. Prezes Federacji Adam Gajkowski przebywał w tym czasie w Polsce gdzie brał udział w kongresie wyborczym Światowego Stowarzyszenia Republika Polonia oraz w oficjalnych obchodach Święta Niepodległości organizowanych przez Prezydenta RP Karola Nawrockiego.

Inspirujące przemówienie, napisane na tę okazję, wygłosił honorowy gość, konsul Mariusz Stus. Następnie odbył się godzinny koncert, który cieszył się dużym zainteresowaniem wszystkich obecnych, podczas którego publiczność śpiewała wspólnie z innymi uczestnikami bogaty wybór polskich pieśni patriotycznych i ludowych, których słowa wyświetlano na dużym ekranie. Wspólny śpiew stworzył ciepłą i nostalgiczną atmosferę.

Po koncercie na gości czekał pyszny, domowy obiad. serwowanych przez panie z Komitetu Parafialnego.



Warto zaznaczyć, że po południu zaplanowano wystawę zatytułowaną „Ojcowie Niepodległości” zaprojektowaną przez Polski Instytut Pamięci Narodowej.

Ta dwujęzyczna wystawa była prezentowana, w sali i. św. Jana Pawła II, przez następne trzy tygodnie pełniąc rolę edukacyjną.

Urszula Lang





Polish Independence Day, Marayong

“On Sunday, November 9, the Polish community of Sydney celebrated the 107th Anniversary of Poland regaining its independence after 123 years of being partitioned by aggressive neighbours and not being recognised as a country on the map of Europe.

The special event was co-financed as part of the Senate of the Republic of Poland's care for the Polish diaspora and Poles abroad in 2025 under a wider Project called "Polonia Together – Integration of the Polish Diaspora in the World" implemented by the Freedom and Democracy Foundation.

Independence Day celebrations began with 11am Holy Mass at the Church of Our Lady of Częstochowa in Marayong. The Mass was celebrated by Father Artur Botur Schr. commencing with the traditional procession of official banners held proudly by representatives of the Polish Scouts, the Polish Veterans Association, the Gazeta Polska Club, and the Nasza Polonia Association. Also in attendance were members of the Lajkonik Polish Song and Dance Ensemble, dressed in their beautiful folk costumes, along with a large gathering of members from the Polish Community from all over Sydney.

After Mass, the celebrations moved to the John Paul II Hall, where officials met and greeted the approximately 160 guests. An artistic program by the Harmonia live band, directed by Andrzej Listowski, was given, commencing with the Polish and Australian National Anthems.

The event was organised by the Federation of Polish Organisations in NSW, led on this occasion by Vice President Adam Biziuk, who gave an introductory speech. Adam Biziuk was accompanied by the Second Vice President, Urszula Lang. The Federation President, Adam Gajkowski, was in Poland at this time, participating in the AGM of the World Association of Republika Polonia and official ceremonies for Polish Independence Day, organised by the President of Poland, Karol Nawrocki.

A second inspirational speech written for the occasion was given by honorary guest, Consul Mariusz Stus. This was followed by an hour-long concert enjoyed by all present as it involved the audience singing along to an extensive selection of Polish patriotic and popular songs with words up on a large screen. The communal singing created a warm and nostalgic atmosphere.

After the concert, a delicious complimentary home-cooked lunch was served up by the Parish Committee ladies.

It's worth noting that the afternoon was planned to include an exhibition entitled “Fathers of Independence”, designed by the Polish Institute of National Remembrance. This has been exhibited in the hall of St. John Paul II for the next three weeks after the Independence Day event.

Ula Lang